



Government Gazette

Buitengewone

Staatskoerant

(Registered at the Post Office as a Newspaper) (As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer)

Price 10c Prys
Overseas 15c Oorsee
POST FREE — POSVRY

STATE TENDER BULLETIN No. 182.

STAATSTENDERBULLETIN No. 182.

Vol. 28.]

PRETORIA, 20 OCTOBER 1967.
20 OKTOBER

[No. 1875.]

INDEX.

	Pages
State Tender Board Tenders: Public Services.....	1-6
State Tender Board Tenders: Special Services.....	7-8
Tender Results.....	9-11
Railway Tenders.....	11-14

INHOUDSOPGAWE.

	Bladsye
Staatstenderraadtenders: Openbare Dienste.....	1-6
Staatstenderraadtenders: Spesiale Dienste.....	7-8
Tenderuitslae.....	9-11
Spoorwegtenders.....	11-14

STATE TENDER BOARD.

NOTICE TO TENDERERS.

Also consult at least the two previous issues in order to obtain full particulars of all current tender invitations.

TENDERS ARE INVITED FOR THE UNDERMENTIONED SUPPLIES, SERVICES AND DISPOSALS.

Tenders should be on the Departmental Tender Form which must be filled in and completed in all respects.

Separate tenders in respect of each tender number are required to be submitted in sealed envelopes. The tender number, the due date and the name and address of the tenderer must be endorsed on the outside of the envelope.

Except where otherwise indicated, tenders should be addressed to the State Buyer, Private Bag 49, Pretoria, or be deposited in the Tender Box in the entrance of Locarno House, 323 Schoeman Street, Pretoria.

N.B.—Refer to the separate section for Special Services, Steyns Buildings.

STAATSTENDERRAAD.

KENNISGEWING AAN TENDERAARS.

Raadpleeg ook ten minste die vorige twee uitgawes om volledige besonderhede van alle lopende tenderuitnodigings te bekom.

TENDERS WORD VIR ONDERGENOEMDE LEWERANSIES, DIENSTE EN VERKOPE GEVRA.

Tenders moet op die Tendervorm van die Departement ingevul wees en moet volledige besonderhede bevat.

Afsonderlike tenders ten opsigte van elke tendernummer word in verseelde koeverte verlang. Die tendernummer, vervaldatum en naam en adres van die tenderaar moet op die buitekant van die koevert aangebring word.

Tensy anders vermeld, moet tenders geadresseer word aan die Staatskoper, Privaatsak 49, Pretoria, of geplaas word in die Tenderbus in die ingang van Locarnogebou, Schoemanstraat 323, Pretoria.

L.W.—Verwys na die afsonderlike afdeling vir Spesiale Dienste, Steynsgebou.

OFFICE OF THE STATE BUYER.

(PUBLIC SERVICES.)

SUPPLIES, SERVICES AND DISPOSALS.

Tender forms are obtainable on application from the State Buyer (Public Services), 323 Schoeman Street, or Private Bag 49, Pretoria (Telephone 8-2681, extensions 40 and 56).

Office hours: 8 a.m. to 12.45 p.m. and 1.30 p.m. to 4.30 p.m. (Mondays to Fridays).

Tenders should be addressed and posted to the State Buyer (Public Services), Private Bag 49, Pretoria, or deposited in the Tender Box in the entrance hall of Locarno House, 323 Schoeman Street, Pretoria.

KANTOOR VAN DIE STAATSKOPER.

(OPENBARE DIENSTE.)

LEWERANSIES, DIENSTE EN VERKOPE.

Tendervorms is op aanvraag verkrygbaar van die Staatskoper (Openbare Dienste), Schoemanstraat 323, of Privaatsak 49, Pretoria (Telefoon 8-2681, bylyne 40 en 56).

Kantoorure: 8 vm. tot 12.45 nm. en 1.30 nm. tot 4.30 nm. (Maandae tot Vrydae).

Tenders moet geadresseer en gepos word aan die Staatskoper (Openbare Dienste), Privaatsak 49, Pretoria, of in die Tenderbus in die voorportaal van Locarnogebou, Schoemanstraat 323, Pretoria, geplaas word.

Tender No.	Supplies. Leweransies.	Due 11 a.m. Sluit 11 vm.
R.T. 8835/M.....	Chemicals: Middelburg, Cape..... Chemikalieë: Middelburg, Kaap	27 Nov. 1967.
R.T. 8536/M.....	Stainless steel shelves, meat-hooks and rail for cold storage: Durban..... Rakke van vlekvrye staal, vleishakke en spoor vir koelkamers: Durban	27 Nov. 1967.
R.T. 8537/M.....	Multi-purpose x-ray plant: Durban..... Meerdoelige x-straaltoestel: Durban	27 Nov. 1967.

Tender No.	Supplies. Leweransies.	Due 11 a.m. Sluit 11 vm.
R.T. 8538/M.....	Syringes: Onderstepoort..... Spuite: Onderstepoort	27 Nov. 1967.
R.T. 8539/M.....	Analytical balances: Pietermaritzburg..... Analitiese skale: Pietermaritzburg	27 Nov. 1967.
R.T. 8562/B.....	Switch boards: Department of Bantu Education..... Skakelborde: Departement van Bantoe-onderwys	20 Nov. 1967.
R.T. 8577/O.....	Military type rain/warm coats: Johannesburg..... Reen-/warmjasse van militêre tipe: Johannesburg	20 Nov. 1967.
R.T. 8587/F.....	Chromed towel rings: Pietersburg..... Verchroomde handdoekringe: Pietersburg	20 Nov. 1967.
R.T. 8588/F.....	Pipe joint moulds: Hammanskraal..... Pypverbindingvorms: Hammanskraal	20 Nov. 1967.
R.T. 8589/F.....	Crushed stone: Hammersdale..... Gebreekte klip: Hammersdale	20 Nov. 1967.
R.T. 8591/O.....	Knitting wool: Krugersdorp..... Breiwool: Krugersdorp	20 Nov. 1967.
R.T. 8593/E.....	Mirrors: Pietersburg..... Spieëls: Pietersburg	21 Nov. 1967.
R.T. 8594/E.....	Steel windows: Pietersburg..... Staalvensters: Pietersburg	22 Nov. 1967.
R.T. 8595/F.....	Stainless steel sheets: Pretoria..... Plate van vlekvrye staal: Pretoria	21 Nov. 1967.
R.T. 8596/F.....	Screen cloth mats: Alexander Bay..... Sifdoekmatte: Alexanderbaai	21 Nov. 1967.
R.T. 8597/E.....	Timber, blackwood and saligna: Krugersdorp..... Timmerhout, swarthout en saligna: Krugersdorp	22 Nov. 1967.
R.T. 8598/E.....	Wooden window frames: Empangeni..... Houtvensterrame: Empangeni	22 Nov. 1967.
R.T. 29/68/L.....	Glass bottles: 1 January 1968 to 31 December 1968..... Glasbottels: 1 Januarie 1968 tot 31 Desember 1968	22 Nov. 1967.
R.T. 36/68/H.....	Cardboard containers, gummed tape: 1 April 1968 to 31 March 1969..... Kartonhouers, gegomde band: 1 April 1968 tot 31 Maart 1969	20 Nov. 1967.
R.T. 111/68/L.....	Laboratory glassware: 1 January 1968 to 31 December 1968..... Laboratoriumglasware: 1 Januarie 1968 tot 31 Desember 1968	22 Nov. 1967.
R.T. 241/68/O.....	Mutton and cheese cloth, butter muslin: 1 February 1968 to 31 January 1969..... Vleis, kaas- en botterdoek: 1 Februarie 1968 tot 31 Januarie 1969	20 Nov. 1967.

Tender No.	Services. Dienste.	Due 11 a.m. Sluit 11 vm.
R.T. 8324/C.....	Supply, delivery and erection of creosote timber treating plant: Department of Forestry. *Extended due date. Lewering, aflewering en oprigting van installasies vir die behandeling van hout met kreosoot: Departement van Bosbou. *Uitgestelde sluitingsdatum	*15 Nov. 1967.

DEPARTMENT OF WATER AFFAIRS.

BORING CONTRACTS.

Tender forms are obtainable from the Boring Engineer, Department of Water Affairs, Aquila Building, Room No. 223, 157 Schoeman Street (Private Bag 313) (Telephone 2-4811), Pretoria.

Tenders should be addressed and posted to the State Buyer (Public Services), Private Bag 49, Pretoria, or deposited in the Tender Box in the entrance hall of Locarno House, 323 Schoeman Street, Pretoria.

DEPARTEMENT VAN WATERWESE.

BOORKONTRAKTE.

Tendervorms is verkrygbaar by die Booringenieur, Departement van Waterwese, Aquilagebou, Kamer No. 223, Schoemanstraat 157 (Privaatsak 313) (Telefoon 2-4811), Pretoria.

Tenders moet geadresseer en gepos word aan die Staatskoper (Openbare Dienste), Privaatsak 49, Pretoria, of in die Tenderbus in die voorportaal van Locarnogebou, Schoemanstraat 323, Pretoria, geplaas word.

Tender No.	Boring for water. Boor na water.	Due 11 a.m. Sluit 11 vm.
W. 2365.....	For Department of Bantu Administration, District of Marico..... Vir Departement van Bantoe-administrasie, distrik Marico	23 Nov. 1967.
W. 2366.....	Vlekpoort-Tarka, Reservation Area, District of Hofmeyr..... Vlekpoort-Tarka, Bewaringsgebied, distrik Hofmeyr	23 Nov. 1967.
W. 2367.....	For Department of Bantu Administration, District of Lichtenburg..... Vir Departement van Bantoe-administrasie, distrik Lichtenburg	23 Nov. 1967.

(a) DEPARTMENT OF COMMUNITY DEVELOPMENT.

BUILDING, ELECTRICAL, ENGINEERING AND RENOVATION SERVICES.

The necessary tender documents are obtainable at Room 645, Department of Community Development, Fountain Lane, Pretoria, and from the Department's Regional Representative(s) as scheduled.

Tender documents will be issued on payment of the amount as indicated against each item in the schedule, which will be refunded on receipt of a bona fide tender. If a tender is not submitted and the documents are returned to the issuing office on or before the closing date of the tenders, the deposit will also be refunded.

Tenders should be addressed and posted to the State Buyer (Public Services), Private Bag 49, Pretoria, or deposited in the Tender Box in the entrance hall of Locarno House, 323 Schoeman Street, Pretoria.

DEPARTEMENT VAN GEMEENSAPBOU.

BOU, ELEKTRIESE, INGENIEURS- EN OPKNAPPINGS-DIENSTE.

Die nodige tenderdokumente is verkrygbaar te Kamer 645, Departement van Gemeenskapsbou, Fonteinlaan, Pretoria, en van die Departement se Streekvertegenwoordiger(s) soos aangegee.

Tenderdokumente sal teen betaling van 'n deposito soos teenoor elke item in die bylae aangetoon, uitgereik word, wat na ontvangs van 'n bona fide-tender terugbetaal sal word. Indien geen tender ingedien word nie en die dokumente voor of op die sluitingsdatum vir tenders aan die kantoor van uitreiking terugbesorg word, sal die deposito ook terugbetaal word.

Tenders moet geadresseer en gepos word aan die Staatskoper (Openbare Dienste), Privatsak 49, Pretoria, of in die Tenderbus in die voorportaal van Locarnogebou, Schoemanstraat 323, Pretoria, geplaas word.

Tender No.	Building, electrical, engineering and renovation services. Bou-, elektriese-, ingenieurs- en opknappingsdienste.	Other centres at which tender documents are available. Ander sentrums waar tenderdokumente verkrygbaar is.	Deposit amount required for tender documents. Depositobedrag vir tenderdokumente vereis.	Due 11 a.m. Sluit 11 vm.
------------	---	---	---	-----------------------------

ERECTION OF BUILDINGS.—OPRIGTING VAN GEBOUE.

G.C. 338.....	Erection of 20 houses, Military Camp, Oudtshoorn, Cape Oprigting van 20 huise, Militêre Kamp, Oudtshoorn, Kaap	Cor. of Robbert and Hancock Streets, North End, Port Elizabeth Hoek van Robbert- en Hancockstraat, Noord Einde, Port Elizabeth	R10.....	14 Nov. 1967.
G.C. 343.....	Erection of two houses with out-buildings, Langkloof Experimental Farm, Cape Oprigting van twee wonings met buitegeboue, Langkloof Proefstasie, Kaap	Cor. of Robbert and Hancock Streets, North End, Port Elizabeth Hoek van Robbert- en Hancockstraat, Noord Einde, Port Elizabeth	R3.....	14 Nov. 1967.

ELECTRICAL REPAIRS TO BUILDINGS.—ELEKTRIESE HERSTELWERK AAN GEBOUE.

G.C. 341.....	Electrical repairs to building No. 2077, Voortrekkerhoogte, Pretoria Elektriese herstelwerk aan gebou No. 2077, Voortrekkerhoogte, Pretoria	President Building, 75 Church Street, Pretoria Presidentgebou, Kerkstraat 75, Pretoria	R3.....	7 Nov. 1967.
---------------	--	---	---------	--------------

(b) DEPARTMENT OF COMMUNITY DEVELOPMENT.

MINORWORKS, ELECTRICAL, ENGINEERING, REPAIR AND RENOVATION SERVICES.

The necessary tender documents are obtainable from the Department's Regional Representative(s) as scheduled.

Tender documents will be issued on payment of the amount as indicated against each item in the schedule, which will be refunded on receipt of a bona fide tender. If a tender is not submitted and the documents are returned to the issuing office on or before closing date of the tenders, the deposit will also be refunded.

Tenders must be addressed and posted to the Department's Regional Representative(s) as indicated on the Form of Tender, or deposited into the relative Regional Representatives' tender box.

(b) DEPARTEMENT VAN GEMEENSAPBOU.

KLEINWERKE, ELEKTRIESE, INGENIEURS- EN OPKNAPPINGSDIENSTE.

Die nodige tenderdokumente is verkrygbaar van die Departement se Streekvertegenwoordiger(s) soos aangegee.

Tenderdokumente sal teen betaling van 'n deposito soos teenoor elke item in die bylae aangetoon, uitgereik word, wat na ontvangs van 'n bona fide-tender terugbetaal sal word. Indien geen tender ingedien word nie en die dokumente voor of op die sluitingsdatum vir tenders aan die kantoor van uitreiking terugbesorg word, sal die deposito ook terugbetaal word.

Tenders moet aan die Departement se Streekvertegenwoordiger(s) soos op die Tendervorm aangetoon, geadresseer en gepos word, of in die betrokke Streekvertegenwoordiger se Tenderbus geplaas word.

Tender No.	Minor works, electrical, engineering and renovation services. Kleinwerke, elektriese, ingenieurs- en opknappingsdienste.	Other centres at which tender documents are available. Ander sentrums waar tenderdokumente verkrygbaar is.	Deposit amount required for tender documents. Depositobedrag vir tenderdokumente vereis.	Due 11 a.m. Sluit 11 vm.
------------	---	---	---	-----------------------------

REPAIRS AND RENOVATIONS TO BUILDINGS.—HERSTEL EN OPKNAPPING VAN GEBOUE.

G.C. 340.....	Repairs and renovations of official houses Nos. A, B and 5 and single quarters No. 12, Experimental Farm, Bethlehem Herstel en opknapping van amptelike wonings Nos. A, B en 5 en enkelkwartiere No. 12, Proefplaas, Bethlehem	African Life Building, cor. of St. Andrews and Church Streets, Bloemfontein African Lifegebou, hoek van St. Andrews- en Kerkstraat, Bloemfontein	R3.....	14 Nov. 1967.
G.C. 342.....	Connection of water supply, Radio Station, Kloof, Natal Aansluiting van watervoorsiening, Radiostasie, Kloof, Natal	Government Offices, cor. of Stanger Street and Esplanade, Durban Staatskantore, hoek van Stangerstraat en Esplanade, Durban	R3.....	7 Nov. 1967.

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS.

District Offices of the Department of Public Works keep lists of approved tenderers for the undermentioned services in their respective areas:—

	R	R
Building and Cognate Services.....	1,000	15,000

OR

Electrical and Mechanical Services.....	250	2,500
---	-----	-------

Tender documents are issued by District Offices only to tenderers whose names appear on these lists.

Any person interested in tendering for these services should apply to the District Representative concerned to have his name included in the list for that area. The District Offices are at Bloemfontein, Cape Town, Durban, Johannesburg, Port Elizabeth and Pretoria.

BUILDING SERVICES.

A deposit of R4 either in cash, deposit receipt, or bank-initiated cheque, must be paid on the documents for each service, which will be refunded, provided (a) a bona fide tender is submitted; or (b) the documents issued to prospective tenderers are returned to the issuing office within 7 days of the closing date of tenders.

All relevant documents will be made available with tender forms to contractors by the Secretary, P.W.D., Room No. 503, Central Government Offices, Vermeulen Street (Phone 3-9581, Extension 45), Pretoria, and by the District Representative(s), P.W.D., at the centres listed below.

Conditions of Contracts, Drawings, Specifications and Bills of Quantities may be inspected at the offices of the Secretary, P.W.D., Room No. 503, Central Government Offices, Vermeulen Street (Phone 3-9581, Extension 45), Pretoria, the District Representative, P.W.D., Johannesburg, and at the centres mentioned below.

Tenders should be addressed and posted to the State Buyer (Public Services), Private Bag 49, Pretoria, or deposited in the Tender Box in the entrance hall of Locarno House, 323, Schoeman Street, Pretoria.

DEPARTEMENT VAN OPENBARE WERKE.

Distrikskantore van die Departement van Openbare Werke hou lysste van goedgekeurde tenderaars vir die onderstaande dienste in hulle onderskeie gebiede aan:—

	R	R
Bou en aanverwante dienste.....	1,000	15,000

OF

Elektrotegniese en Werktuigkundige Dienste	250	2,500
--	-----	-------

Tenderdokumente word deur Distrikskantore uitgereik slegs aan tenderaars wie se name op die lysste van goedgekeurde tenderaars verskyn.

Enige persoon wat daarin belangstel om vir hierdie dienste te tender, moet by die betrokke Distriksverteenvoordiger aansoek doen om sy naam op die lys vir daardie gebied te laat plaas. Die Distrikskantore is te Bloemfontein, Kaapstad, Durban, Johannesburg, Port Elizabeth en Pretoria.

BOUDIENSTE.

Vir elke diens moet 'n kontantbedrag van R4 of 'n kwitansie vir kontantbetaling, of 'n tjek deur 'n bank geparafeer gedeponeer word wat terugbetaal word mits (a) 'n bona fide tender ingestuur word; of (b) die dokumente wat aan voornemende tenderaars uitgereik is, binne 7 dae na die sluitingsdatum van tenders aan die kantoor van uitreiking terugbesorg word.

Alle toepaslike dokumente tesame met tendervorms sal aan kontrakteurs deur die Sekretaris, D.O.W., Kamer No. 503, Sentrale Goewermentskantore, Vermeulenstraat (Telefoon 3-9581, bylyn 45), Pretoria, en deur die Distriksverteenvoordiger(s) D.O.W., by die sentrums soos hieronder aangegee, beskikbaar gestel word.

Kontrakvoorwaardes, tekeninge, spesifikasies en hoeveelhedslyste lê ter insae by die kantore van die Sekretaris, D.O.W., Kamer No. 503, Sentrale Goewermentskantore, Vermeulenstraat (Foon 3-9581, bylyn 45), Pretoria, die Distriksverteenvoordiger, D.O.W., Johannesburg, en by die sentrums hieronder genoem.

Tenders moet geadresseer en gepos word aan die Staatskoper (Openbare Dienste), Privaatsak 49, Pretoria, of in die Tenderbus in die voorportaal van Locarnogebou, Schoemanstraat 323, Pretoria, geplaas word.

Tender No.	Service and Province. Diens en Provinsie.	Documents available for issue to contractors. Dokumente verkrygbaar vir uitreiking aan kontrakteurs.	Date from which documents are available. Datum van wanneer af dokumente verkrygbaar is.	Other centres where documents may be inspected and issued to contractors. Ander sentrums waar dokumente ter insae lê en vir uitreiking aan kontrakteurs beskikbaar is.	Due 11 a.m. Sluit 11 vm.
P.W.D. 855...	Erection of a primary school at Kroonstad (Brent Park) Oprigting van 'n laerskool te Kroonstad (Brent Park)	Tender forms, drawings and specifications Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	3 Nov. 1967	District Representative, P.W.D., Bloemfontein Distriksverteenvoordiger, D.O.W., Bloemfontein	5 Dec./Des. 1967.
P.W.D. 856...	Additions to the primary school for Coloureds at Touws River Aanbouings aan die Kleurling-laerskool te Touwsrivier	Tender forms, drawings and specified bills of quantities Tendervorms, tekeninge en gespesifiseerde hoeveelhedslyste	3 Nov. 1967	District Representative, P.W.D., Cape Town Distriksverteenvoordiger, D.O.W., Kaapstad	5 Dec./Des. 1967.
P.W.D. 857...	Erection of police station, court room, single quarters and two houses at Welbekend Oprigting van polisiestatie, hofsaal, kwartiere vir ongetroudes en twee huise te Welbekend	Tender forms, drawings and bills of quantities Tendervorms, tekeninge en hoeveelhedslyste	3 Nov. 1967	District Representative, P.W.D., Johannesburg Distriksverteenvoordiger, D.O.W., Johannesburg	5 Dec./Des. 1967.
P.W.D. 858...	Erection of a post office at Britstown Oprigting van 'n poskantoor te Britstown	Tender forms, drawings and bills of quantities Tendervorms, tekeninge en hoeveelhedslyste	3 Nov. 1967	District Representative, P.W.D., Cape Town Distriksverteenvoordiger, D.O.W., Kaapstad	5 Dec./Des. 1967.
P.W.D. 859...	Erection of an automatic telephone exchange at Pretoria (Lynnwood Glen) Oprigting van 'n outomatiese telefoonsentrale te Pretoria (Lynnwood Glen)	Tender forms and bills of quantities Tendervorms en hoeveelhedslyste	3 Nov. 1967	—	5 Dec./Des. 1967.
P.W.D. 860...	Alterations and additions, repairs and renovations to Public Offices at Empangeni Veranderings en aanbouings, herstel en opknapping van Openbare Kantore te Empangeni	Tender forms, drawings and specifications Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	20 Oct./Okt. 1967	District Representative, P.W.D., Durban Distriksverteenvoordiger, D.O.W., Durban	21 Nov. 1967.

SUPPLY SERVICES.

Tender forms are obtainable from the Secretary, P.W.D., Room No. H543, Forum Building, cor. of Bosman and Struben Streets (Telephone 2-3206), Pretoria.

Tenders should be addressed and posted to the State Buyer (Public Services), Private Bag 49, Pretoria, or deposited in the Tender Box in the entrance hall of Locarno House, 323 Schoeman Street, Pretoria.

LEWERINGSDIENSTE.

Tendervorms is verkrygbaar van die Sekretaris, D.O.W., Kamer No. H543, Forumgebou, hoek van Bosman- en Strubenstraat (Foon 2-3206), Pretoria.

Tenders moet geadresseer en gepos word aan die Staatskoper (Openbare Dienste), Privaatsak 49, Pretoria, of in die Tenderbus in die voorportaal van Locarnogebou, Schoemanstraat 323, Pretoria, geplaas word.

Tender No.	Supplies. Leweransies.	Due 11 a.m. Sluit 11 vm.
P.W.D. S. 2505 (V)....	Two 6 cu. ft. paraffin burning deep freeze refrigerators: P.W.D., Pretoria..... Twee paraffien-diepfrieskoelkaste van 6 kub. vt.: D.O.W., Pretoria	1 Nov. 1967.
P.W.D. S. 2512 (V)....	Two electric hoists and geared trolleys: P.W.D., Cape Town..... Twee elektriese hysers met trollies met ratte: D.O.W., Kaapstad	10 Nov. 1967.
P.W.D. S. 2513 (V)....	Six hundred and twenty-five ft. four core .2 sq. in. (37/.083) cable: P.W.D., Johannesburg Ses hondred vyf-en-twintig vt. vierkernkabel van .2 vk. dm. (37/.083): D.O.W., Johannesburg	14 Nov. 1967.
P.W.D. S. 2514 (V)....	One main low-tension switchboard: Worcester, Brandvlei Prison..... Een hoofskakelbord, laag spanning: Worcester, Brandvleigevangenis	13 Nov. 1967.
P.W.D. S. 2515 (V)....	Two 100 gallon hot water cylinders: Rustenburg Technical High School..... Twee warmwatersilinders van 100 gelling: Hoër Tegniese Skool, Rustenburg	15 Nov. 1967.

ELECTRICAL AND MECHANICAL SERVICES.

Tender forms are obtainable from the Secretary, P.W.D., Room No. 503, Central Government Offices, Vermeulen Street (Telephone 3-9581, Extension 45), Pretoria.

Tenders should be addressed and posted to the State Buyer (Public Services), Private Bag 49, Pretoria, or deposited in the Tender Box in the entrance hall of Locarno House, 323 Schoeman Street, Pretoria.

ELEKTRIESE EN WERKTUIGKUNDIGE DIENSTE.

Tendervorms is verkrygbaar van die Sekretaris, D.O.W., Kamer No. 503, Sentrale Goewernmentskantore, Vermeulenstraat (Telefoon 3-9581, bylyn 45), Pretoria.

Tenders moet geadresseer en gepos word aan die Staatskoper (Openbare Dienste) Privaatsak 49, Pretoria, of in die Tenderbus in die voorportaal van Locarnogebou, Schoemanstraat 323, Pretoria, geplaas word.

Tender No.	Services. Dienste.	Due 11 a.m. Sluit 11 vm.
P.W.D. 850.....	Alterations and additions to the L.T. Reticulation System: Portion 47, Voortrekkerhoogte Area, Pretoria Veranderings aan en byvoegings tot die L.S.-netwerk: Gedeelte 47, Voortrekkerhoogtegebied, Pretoria	21 Nov. 1967.
P.W.D. 851.....	Supply, delivery and erection of an air-conditioning plant: Conference room, Northvaal Building, Pretoria Lewering, aflewering en oprigting van 'n lugversorgingsinstallasie: Konferensiekamer, Noordvaalgebou, Pretoria	6 Nov. 1967.
P.W.D. 852.....	Supply, delivery and erection of an air-conditioning plant: Forum Building, Pretoria..... Lewering, aflewering en oprigting van 'n lugversorgingsinstallasie: Forumgebou, Pretoria	6 Nov. 1967.
P.W.D. 853.....	Supply, delivery and erection of an exhaust hood: Conversion of laundry into a Non-White kitchen: Komani Hospital, Queenstown Lewering, aflewering en oprigting van 'n uitlaafdampkap: Omskepping van wassery in 'n kombuis vir Nie-Blanke: Komanihospitaal, Queenstown	21 Nov. 1967.
P.W.D. 854.....	Supply, delivery and erection of an air-conditioning plant: New Terminal Building, Upington Airport Lewering, aflewering en oprigting van 'n lugversorgingsinstallasie: Nuwe Eindpuntgebou, Upingtonlughawe	21 Nov. 1967.

DEPARTMENT OF WATER AFFAIRS.

SUPPLIES AND SERVICES OTHER THAN BORING CONTRACTS.

Tender forms are obtainable from the Controller of Stores, Department of Water Affairs, Room No. 134, Patterson's Buildings, 173 Schoeman Street (Private Bag 313) (Telephone 2-5941), Pretoria.

Tenders should be addressed and posted to the State Buyer (Public Services), Private Bag 49, Pretoria, or deposited in the Tender Box in the entrance hall of Locarno House, 323 Schoeman Street, Pretoria.

DEPARTEMENT VAN WATERWESE.

LEWERANSIES EN DIENSTE UITGESONDERD BOOR-KONTRAKTE.

Tendervorms is verkrygbaar by die Kontroleur van Voorrade, Departement van Waterwese, Kamer No. 134, Pattersongebou, Schoemanstraat 173 (Privaatsak 313) (Telefoon 2-5941), Pretoria.

Tenders moet geadresseer en gepos word aan die Staatskoper (Openbare Dienste), Privaatsak 49, Pretoria, of in die Tenderbus in die voorportaal van Locarnogebou, Schoemanstraat 323, Pretoria, geplaas word.

Tender No.	Supplies. Leweransies.	Due 11 a.m. Sluit 11 vm.
W. 2326.....	Item A.—Four portable air compressors 600 c.f.m. Item B.—One portable air compressor 250 c.f.m., for construction, Jan Kempdorp Item A.—Vier vervoerbare lugkompressors 600 k.v.m. Item B.—Een vervoerbare lugkompressor 250 k.v.m. vir bouwerk, Jan Kempdorp	23 Nov. 1967.
W. 2310.....	Machine cutting of teeth on machined gear blanks for a period of two years..... Tande insny in gemasjineerde ru-ratte vir 'n tydperk van twee jaar	23 Nov. 1967.
W. 2344.....	Four portable dionic conductivity meters..... Vier dragbare dioniese geleidingsmeters	23 Nov. 1967.

POST OFFICE.**SUPPLIES AND SERVICES.**

Tender documents are obtainable only on application from the Postmaster General, Stores Division, P.O. Box 447, Room No. 215, Electro House, 321 Bosman Street (Telephone 3-9381, Extension 154), Pretoria.

Tenders should be addressed and posted to the State Buyer (Public Services), Private Bag 49, Pretoria, or deposited in the Tender Box in the entrance hall of Locarno House, 323 Schoeman Street, Pretoria.

POSKANTOOR.**LEWERANSIES EN DIENSTE.**

Tenderdokumente is alleenlik op aanvraag verkrygbaar van die Posmeester-generaal, Voorrade Afdeling, Posbus 447, Kamer No. 215, Electrohuis, Bosmanstraat 321 (Telefoon 3-9381, bylyn 154), Pretoria.

Tenders moet geadresseer en gepos word aan die Staatskoper (Openbare Dienste), Privaatsak 49, Pretoria, of in die Tenderbus in die voorportaal van Locarnogebou, Schoemanstraat 323, Pretoria, geplaas word.

Tender No.	Supplies. Leweransies.	Due 11 a.m. Sluit 11 vm.
P.O. 4830.....	Air compressors..... Lugkompressors	14 Nov. 1967.
P.T. 6167.....	Repairs and renovations to the Post Office, Dealesville..... Herstel en opknapping van die Poskantoor, Dealesville	7 Nov. 1967.
P.T. 8767.....	Alterations and additions to the Post Office, Tongaat, Natal..... Veranderings en uitbreidings aan die Poskantoor, Tongaat, Natal	7 Nov. 1967.
P.T. 10267.....	Repairs and renovations to the automatic telephone exchange, Bainsvlei..... Herstel en opknapping van die outomatiese telefoonsentrale, Bainsvlei	7 Nov. 1967.

Tender No.	Disposals. Verkope.	Due 11 a.m. Sluit 11 vm.
P.K. 247/67.....	Sale by The Department of Posts and Telegraphs of unserviceable items, at Graaff-Reinet Verkoop deur Die Departement van Pos-en-Telegraafwese van ondienlike items te Graaff-Reinet	14 Nov. 1967.

Tender documents are obtainable from the Controller of Post Office Stores, Room 104, Aquila Building, 157 Schoeman Street, Pretoria, and of the Postmaster: Dealesville, Tongaat and Bloemfontein.

Tenderdokumente is verkrygbaar van die Kontroleur van Poskantoorvoorrade, Kamer 104, Aquilagebou, Schoemanstraat 157, Pretoria en van die Posmeester: Dealesville, Tongaat en Bloemfontein.

GOVERNMENT PRINTER.**SUPPLIES AND SERVICES.**

Tender forms are obtainable from The Government Printer, Bosman Street, Pretoria, Telephone 3-9731, Extension 66, or from the buying section during the hours 7.30 a.m. to 12.15 p.m., and 1.30 p.m. to 4.30 p.m.

Tenders should be addressed and posted to the State Buyer (Public Services), Private Bag 49, Pretoria, or deposited in the Tender Box in the entrance hall of Locarno House, 323 Schoeman Street, Pretoria.

STAATSDRUKKER.**LEWERANSIES EN DIENSTE.**

Tendervorms is verkrygbaar van die Staatsdrukker, Bosmanstraat, Pretoria, Telefoon 3-9731, bylyn 66, of by die aankoopafdeling gedurende die ure 7.30 vm. tot 12.15 nm., en 1.30 nm. tot 4.30 nm.

Tenders moet geadresseer en gepos word aan die Staatskoper (Openbare Dienste), Privaatsak 49, Pretoria, of in die Tenderbus in die voorportaal van Locarnogebou, Schoemanstraat 323, Pretoria, geplaas word.

Tender No.	Supplies. Leweransies.	Due 11 a.m. Sluit 11 vm.
S.D.-W. 260.....	Rubber, vulcanising..... Vulkaniseerrubber	24 Nov. 1967.
S.D.-W. 261.....	Sterio dry flongs..... Matryskarton	24 Nov. 1967.
S.D.-W. 263.....	Padding compound/Glue flex..... Stopmengsel/Koordgom	24 Nov. 1967.
SD.-W.....	Brochures, pamphlets, maps and envelopes..... Brosjures, pamflette, landkaarte en koeverte	20 Nov. 1967.
SD.-S. 580.....	Eight thousand binders..... Agt duisend binders	20 Nov. 1967.

OFFICE OF THE STATE BUYER.
(SPECIAL SERVICES.)

SUPPLIES, SERVICES AND DISPOSALS.

Tender forms are obtainable on application from the State Buyer (Special Services), Room No. 900, Eighth Floor, Steyns Building, 270 Schoeman Street, or Private Bag 316, Pretoria (Telephone 3-3091, Extension 31).

Office hours: 8 a.m. to 12.45 p.m. and 1.30 p.m. to 4.30 p.m. (Mondays to Fridays).

Tenders should be addressed and posted to the State Buyer (Special Services), Private Bag 316, Pretoria, or deposited in the Tender Box in Steyns Arcade, Steyns Buildings, 270 Schoeman Street, Pretoria.

KANTOOR VAN DIE STAATSKOPER.
(SPESIALE DIENSTE.)

LEWERANSIES, DIENSTE EN VERKOPE.

Tendervorms is op aanvraag verkrygbaar van die Staatskoper (Spesiale Dienste), Kamer No. 900, Agste-verdieping, Steynsgebou, Schoemanstraat 270, of Privaatsak 316, Pretoria (Telefoon 3-3091, bylyn 31).

Kantoorure: 8 vm. tot 12.45 nm., en 1.30 nm. tot 4.30 nm. (Maandae tot Vrydae).

Tenders moet geadresseer en gepos word aan die Staatskoper (Spesiale Dienste), Privaatsak 316, Pretoria, of in die Tenderbus in Steynsdeurloop, Steynsgebou, Schoemanstraat 270, Pretoria, geplaas word.

Tender No.	Supplies, Leweransies.	Due 11 a.m. Sluit 11 vm.
TEN. 7607/V.....	Supply and installation of pipes and fittings for a sprinkler system: Pretoria..... Lewering en installering van pype en toebehorens vir 'n sprinkelstelsel: Pretoria	20 Nov. 1967.
TEN. 7608/V.....	Episcope: Benoni..... Episkoop: Benoni	20 Nov. 1967.
TEN. 7609/V.....	Stereoscope: Pretoria..... Stereoskoop: Pretoria	20 Nov. 1967.
TEN. 7616/T.....	Metal panniers: Pretoria..... Metaalmandjies: Pretoria	20 Nov. 1967.
TEN. 7618/V.....	Rotary hand pump: Pretoria..... "Rotary"-handpomp: Pretoria	20 Nov. 1967.
TEN. 7620/T.....	Web equipment: Pretoria..... Seiluitrusting: Pretoria	21 Nov. 1967.
TEN. 7621/T.....	Badges, cap: Pretoria..... Kentekens vir pette: Pretoria	21 Nov. 1967.
TEN. 7623/T.....	Gloves, leather: Pretoria..... Handskoene, leer: Pretoria	20 Nov. 1967.
TEN. 7628/U.....	Special measuring equipment: Pretoria..... Spesiale meetuitrusting: Pretoria	4 Dec./Des. 1967.
TEN. 7630/V.....	Garage equipment: Pretoria..... Garageuitrusting: Pretoria	20 Nov. 1967.
TEN. 7631/V.....	Sliding doors, aluminium: Walvis Bay..... Skuifdeure, aluminium: Walvisbaai	21 Nov. 1967.
TEN. 7632/S.....	Tubes for steam pipes and chequered steel plates: Simonstown..... Pype vir stoompype en geruite staalplate: Simonstad	20 Nov. 1967.
TEN. 7633/T.....	Anti-corrosive compound: Pretoria..... Korrosiewerende mengsel: Pretoria	21 Nov. 1967.
TEN. 7634/S.....	Production of instruction apparatus: Pretoria..... Vervaardiging van instruksieapparaat: Pretoria	23 Nov. 1967.
TEN. 7638/T.....	Respirators: Pretoria..... Asemhalingstoestelle: Pretoria	22 Nov. 1967.
TEN. 7640/T.....	Parachute spares: Pretoria..... Vaiskermonderdele: Pretoria	22 Nov. 1967.
TEN. 7641/V.....	Projector signal: Pretoria..... Seinprojektor: Pretoria	20 Nov. 1967.
TEN. 7642/T.....	Bunting, nylon: Cape Town..... Vlagdoek, nylon: Kaapstad	22 Nov. 1967.
TEN. 7644/S.....	Tubes, aluminium alloy and bar steel: Cape Town..... Pype, aluminiumlegering en staafstaal: Kaapstad	21 Nov. 1967.
TEN. 7648/U.....	Drawing equipment: Various centres..... Tekenaapparaat: Verskeie sentrums	29 Nov. 1967.
TEN. 7649/T.....	Food containers: Pretoria..... Voedselhouers: Pretoria	23 Nov. 1967.
TEN. 7651/V.....	Panel synthetic resin: Pretoria..... Sintetiese panele: Pretoria	21 Nov. 1967.
TEN. 7652/S.....	Copper pipe bending machine and lifting and pulling unit: Pretoria..... Koperpypbuigmasjien en hys-en-trekeenheid: Pretoria	21 Nov. 1967.

Tender No.	Services, Dienste.	Due 11 a.m. Sluit 11 vm.
TEN. 7622/T.....	Cut, make and trim of shirts: Cape Town..... Sny, maak en afwerk van hemde: Kaapstad	20 Nov. 1967.

Tender No.	Services, Dienste.	Due 11 a.m. Sluit 11 vm.
TEN. 278/68.....	Repair of footwear during the period 1 January 1968 to 31 December 1968, for the Department of defence in the following areas: Herstel van skoeisel gedurende die tydperk 1 Januarie 1968 tot 31 Desember 1968, vir die Departement van Verdediging in die volgende gebiede: 1. Cape Town and Ysterplaat areas..... Kaapstad- en Ysterplaatgebied 2. Langebaanweg Area..... Langebaanweggebied 3. Bloemfontein Area..... Bloemfonteingebied 4. Durban Area..... Durbangebied 5. Devon Area..... Devongebied 6. Pretoria Area..... Pretoriagebied 7. Saldanha Bay Area..... Saldanhabaaigebied 8. Gordons Bay Area..... Gordonsbaaigebied 9. Goodwood Area..... Goodwoodgebied 10. Simonstown Area..... Simonstadgebied 11. Johannesburg and Lenz Area..... Johannesburg- en Lenzgebied 12. Youngsfield Area..... Youngsfieldgebied 13. Wynberg Area..... Wynberggebied 14. Grahamstown Area..... Grahamstadgebied 15. Bethlehem Area..... Bethlehemgebied 16. Potchefstroom Area..... Potchefstroomgebied 17. Zeerust Area..... Zeerustgebied 18. Middelburg Area, Tvl..... Middelburggebied, Tvl. 19. Oudtshoorn Area..... Oudtshoorngebied 20. Walvis Bay Area..... Walvisbaaigebied 21. Ladysmith Area, Natal..... Ladysmithgebied, Natal	21 Nov. 1967. 21 Nov. 1967. 21 Nov. 1967. 21 Nov. 1967. 21 Nov. 1967. 21 Nov. 1967. 21 Nov. 1967. 21 Nov. 1967. 21 Nov. 1967. 21 Nov. 1967. 21 Nov. 1967. 21 Nov. 1967. 21 Nov. 1967. 21 Nov. 1967. 21 Nov. 1967. 21 Nov. 1967. 21 Nov. 1967. 21 Nov. 1967. 21 Nov. 1967. 21 Nov. 1967.

Tender No.	Disposals, Verkope.	Due 11 a.m. Sluit 11 vm.
TEN. 7636/T.....	Sale of 45 gal. drums: Port Elizabeth..... Verkoop van 45 gel.-dromme: Port Elizabeth	20 Nov. 1967.
TEN. 7637/T.....	Sale of 45 gal. drums: Bloemfontein..... Verkoop van 45 gel.-dromme: Bloemfontein	20 Nov. 1967.
TEN. 7650/T.....	Sale of scrap metal and unserviceable stores: Zeerust..... Verkoop van afvalmetaal en ondienlike voorrade: Zeerust	23 Nov. 1967.

STATE TENDER BOARD.

PUBLIC SERVICES.

Notice of non-acceptance of tenders will no longer be sent to individual unsuccessful tenderers, but the reference numbers of tenders finalised during the preceding week are indicated below.

Tenderers and other interested parties are requested not to call for the results of a tender until its reference number has been published. When applying for results which have not been published in a Bulletin, a list of the item numbers involved and the particulars required, in respect of each tender concerned, should be sent in duplicate. A completed copy will be returned to the enquirer.

CASES WHERE TENDERS HAVE BEEN ACCEPTED.—GEVALLE WAAR TENDERS AANGENEEM IS.

R.T. 7858/C.
R.T. 7920/C.
P.O. 4345/J.
SD.-P. 235/J.
S.D.-S. 567/J.
P.W.D. 692/M.
R.T. 7781/M.
R.T. 7735/M.
R.T. 7866/E.
P.O. 4593.
R.T. 8107/F.
P.T. 10867/F.
R.T. 8133/F.
R.T. 8025/F.
R.T. 8071/F.
W. 2184/F.
R.T. 7545/C.
S. 2469.

R.T. 7956/C.
P.W.D. 723/C.
SD.-D. 420/J.
P.O. 4350/J.
R.T. 7933/J.
R.T. 7511/M.
R.T. 7819/M.
R.T. 7777/M.
R.T. 8082/E.
P.O. 4471.
R.T. 8085/F.
R.T. 8109/F.
W. 2151/F.
R.T. 8132/F.
P.T. 10367/F.
P.W.D. 677/F.
R.T. 7928.
S. 2450.

R.T. 7954/C.
R.T. 8062/C.
SD.-W. 241/J.
SD.-S. 566/J.
SD.-S. 569/J.
R.T. 7389/M.
R.T. 7821/M.
R.T. 7972/M.
R.T. 8080/E.
P.W.D. 695.
P.T. 9067/F.
R.T. 8105/F.
W. 2252/F.
R.T. 7838/F.
W. 2248/F.
R.T. 8095/C.
P.W.D. 667.
P.W.D. 660/F.

SD.-W. 250/C.
P.W.D. S. 2452/C.
SD.-P. 232/J.
P.O. 78715/J.
R.T. 148/15/67/P.
R.T. 7513/M.
R.T. 7572/M.
R.T. 8083/E.
P.W.D. 727.
R.T. 7907.
R.T. 8020/F.
R.T. 8150/F.
P.T. 8267/F.
W. 2253/F.
P.W.D. 717/F.
R.T. 7496/C.
S. 2471.

CANCELLED TENDERS.—GEKANSELLEERDE TENDERS.

R.T. 7949/C.
P.T. 6167/F.

P.T. 5067/F.
R.T. 7905/C.

R.T. 7224/F.

R.T. 8137/F.

STATE TENDER BOARD.—STAATSTENDERRAAD.

SPECIAL SERVICES.—SPESIALE DIENSTE.

SUPPLIES.—LEWERANSIES.

The following tender results are published for general information/Die volgende tenderuitslae word vir algemene inligting gepubliseer:—

Tender No.	Item No.	Successful tenderer. Suksesvolle tenderaar.	Price. Prys.	Brand. Handelsmerk.	*Basis of delivery. *Basis van aflewering.	Preference claimed. Voorkeur geëis.
TEN. 6731/U....	1	Charles Elvey Agencies.....	R351.32 lot.....	Luxram.....	(a) In Bond.....	—
TEN. 6841/U....	1	Thomson Elector Med.....	R10.886.....	C.G.R.....	(e) and installed.....	—
	2	Medical Dist. (Pty) Ltd.....	R645.....	Huttinger Promula.....	(e)	—
	4	Medical Dist. (Pty) Ltd.....	R52.50.....	Britcher Cat 709.....	(e)	—
	3	Protea Electro Med. Services.....	R630.....	Siemens Sonoslat.....	(e)	—
	5	Protea Electro Med. Services.....	R475.....	Burdick.....	(e)	—
	6	Protea Electro Med. Services.....	R239.....	Hydropak Model 4....	(e)	—
TEN. 6862/V....	—	Cancelled.				
TEN. 6884/V....	—	Moulded Components, Johannesburg...	R66,000.....	Mocom.....	(a) Germiston.....	—
TEN. 6932/V....	—	Westfalia Welding Constr. Co.....	R21,468.....	—	—	—
TEN. 6980/U....	1	Reunert & Lenz Ltd.....	R89.10 lot.....	Asca.....	(a) Pretoria.....	—
TEN. 6991/T....	1	Gregg Car. Co. (Pty).....	R0.34 ft.....	—	(a) Johannesburg.....	—
TEN. 7006/T....	1	B.P. (S.A.) (Pty) Ltd.....	R13.56 per 144 x 1½ oz.....	B.P.....	(a) Durban.....	—
TEN. 7125/S....	1	Motor and Gen. Supplies.....	R31 lot.....	Black & Decker.....	(a) Pretoria.....	1%
	2	Cancelled.				
	3	Hubert Davies.....	R132.75 lot.....	Coffing Mod F.T.G....	(e)	Nil.
	4	Cancelled.				
TEN. 7201/T....	1	V. S. Simpson (Pty) Ltd.....	R319.50 each.....	V.S.S.....	(a) Pretoria.....	—
TEN. 7205/T....	1	S.A.P.H.I. (Pty) Ltd.....	R3,750 lot.....	—	(e)	—
TEN. 7212/V....	—	C. W. Price, Johannesburg.....	R154.80.....	Universal.....	(a) Johannesburg.....	—
TEN. 7260/T....	1	Smith's Saddlery, Mining and Eng. Products	R4.90 each.....	—	(b) U. K. Port.....	—
	2	Maximilian Sales (Pty) Ltd.....	R0.81 doz.....	—	(b) Hamburg.....	—
TEN. 7068/U....	1	Elliot Automation (Pty).....	R168.75 lot.....	Elliot Mod No. 184-12	(a) Johannesburg.....	—
P.W.D. 628....	—	Swartberg Constr. Co.....	R18,900.....	Eng. Services, Housing Scheme, Oudtshoorn	—	—
P.W.D. 675....	—	A. S. Dunstan (Pty) Ltd.....	R126,257.92.....	Erection of police station and quarters at Daunhauser	—	—
G.C. 214.....	1	Cold Therm Refrigeration Co. (Pty) Ltd...	R2,482.80.....	Ganspan: Conversion of store room into refrigeration room	—	—
G.C. 227.....	1	Industrial Electric.....	R3,841.85.....	Swartkops: Gymnasium Repairs and electrical Installation	—	—
G.C. 249.....	1	Pine Electric.....	R5,289.....	Electrical Installation in bedroom dwellings Govt. Village, Durban	—	—
G.C. 258.....	1	Pine Electric.....	R425.....	—	Installed.....	—
G.C. 264.....	1	Alrod Manufacturing Co. (Pty) Ltd.....	R580.....	—	(a) Durban.....	—

* Basis of delivery/Basis van aflewering—

(a) f.o.r./v.o.s. (b) f.o.b./v.a.b. (c) f.o.r. in bond/v.o.s. in entropot. (d) c.i.f./k.a.v. (e) Delivered/Afgelewer.

STATE TENDER BOARD.—STAATSTENDERRAAD.

PUBLIC SERVICES.—OPENBARE DIENSTE.

SUPPLIES.—LEWERANSIES.

The following tender results are published for general information/Die volgende tenderuitslae word vir algemene inligting gepubliseer:—

Tender No.	Item No.	Successful tenderer. Suksesvolle tenderaar.	Price. Prys.	Brand. Handelsmerk.	*Basis of delivery. *Basis van aflewering.	Preference claimed. Voorkeur geëis.
SD.-W. 250.....	1	Photra (Pty) Ltd.....	R900 per lot.....	—	(e) Pretoria.....	10%
SD.-S. 569.....	1	Transvaal Envelope Manf. Co.....	R8.50 per 1,000 envelopes.....	—	(e) Pretoria.....	10%
SD.-S. 566/J.....	2	John Dickinson & Co.....	R1.74 per 1,000 envelopes.....	Phoenix (SAX).....	(e) Pretoria.....	10%
SD.-S. 567.....	4	C. F. Earl & Co.....	R5.35 per 100 boxes.....	Kolok.....	(b) Hamburg.....	7%
	2	Kolok (Africa).....	R50 per 100 folders.....	Standard.....	(e) Pretoria.....	10%
	1	Standard Cardboard Box Manfrs.	R34.20 per 1,000 interscrews.	Penguin.....	(e) Pretoria.....	10%
W. 2263.....	—	Penguin Ink & Pen Co.....	R60 per 1,000 bottles.....	—	(c) Kazerne.....	10%
W. 2252.....	—	Stewarts & Lloyds (S.A.).....	R1.156.....	—	—	—
W. 1444 and/en W. 1842	—	Oosthuizen Transport.....	R2.35 per kub. jrt.....	Albasini Dam and/en Bospoort Dam	(c) Site.....	10%
P.T. 3167/F.....	1	Free State Gems.....	R1.84 per kub. jrt.....	—	—	—
P.T. 9467/F.....	1	Steelmetals Ltd.....	R205.745.....	—	—	—
P.T. 9367/F.....	1	J. F. Fourie.....	R11.500.....	—	—	—
P.T. 9267/F.....	1	J. D. Maloney.....	R1.197.....	—	—	—
P.T. 3367/F.....	1	L. A. de la Rouxviere.....	R2.052.....	—	—	—
P.T. 10566/F.....	1	Protea Skilders.....	R10.472.....	—	—	—
P.T. 9967/F.....	1	Vic Brazer.....	R2.840.....	—	—	—
P.T. 9567/F.....	1	J. S. Swanepoel.....	R3.963.....	—	—	—
P.T. 5167/F.....	1	A. H. Johnson.....	R1.089.....	—	—	—
P.O. 4411/B.....	1	Gordon Verhoef.....	R4.479.44.....	—	—	—
P.O. 4465/B.....	1	Protea Skilders.....	R3.675.....	—	—	—
P.O. 4350/J.....	1	Mid-Karoo Konstruksie (Edms) Bpk.....	R2.050.....	G. E. C.....	(c) Johannesburg.....	3%
P.O. 4593.....	1	G. E. C. South Africa.....	R6.946.....	Plessey N5315T.....	(b) Any U. K. Port.....	Nil.
P.O. 4471.....	1	Plessey S.A. Ltd.....	R230.86.....	Plessey N5313T.....	(b) Any U. K. Port.....	Nil.
P.W.D. 723.....	1	Plessey S.A. Ltd.....	R325.22.....	Plessey N74240.....	(b) Any U. K. Port.....	Nil.
P.W.D. 727.....	1	Keystone Trading Co.....	R2.008.13.....	Plumpton.....	(b) U. Kingdom Port.....	Nil.
P.W.D. 695.....	1	Marconi (S.A.) Ltd.....	R1.703 lot.....	Marconi Instruments..	(c) Benoni.....	Nil.
P.W.D. 667.....	1	Ash Bros. (Pty) Ltd.....	R594.....	H. J. Scott.....	(e) Johannesburg.....	Nil.
P.W.D. S. 2471(V)	1	Olympic Engineering Co.....	R720 the lot.....	—	—	—
P.W.D. S. 2469(V)	1	L. K. Electrical Co.....	R1.171.....	—	—	—
P.W.D. S. 2450(V)	1	Merton Electrical Eng.....	R3.102.....	—	—	—
P.W.D. 677.....	1	C. I. Evans.....	R3.144.....	—	—	—
P.W.D. S. 2471(V)	1	Scottish Cables (S.A.) Ltd.....	R6.131.....	Caledonian.....	(c) Siding 2133, Pentrich.....	10%
P.W.D. S. 2469(V)	1	Reunert & Lenz.....	R1.440.....	—	—	—
P.W.D. S. 2450(V)	1	E.C.C., South Africa.....	R2.510.....	—	—	—
P.W.D. 677.....	1	Associated Electrical Ind. S.A.....	R990.....	—	—	—
P.W.D. 692.....	1	Scottish Cables (S.A.).....	R2.050.....	E.C.C.....	(c) Vereeniging.....	9%
P.W.D. 679.....	1	Johnson & Phillips (S.A.).....	R4.683.....	AEI/FEC.....	(c) Germiston.....	9%
P.W.D. 689.....	1	Johnson & Phillips (S.A.).....	R3.998.....	Caledonian.....	(c) Siding 2133, Pentrich.....	10%
P.W.D. 689.....	1	Johnson & Phillips (S.A.).....	R5.108.....	—	—	—
P.W.D. 689.....	1	Johnson & Phillips (S.A.).....	R66.....	—	—	—
P.W.D. 689.....	1	J. R. & M. Moffett.....	R108.970.....	Martco.....	(c) —	—
P.W.D. 689.....	1	Bencor (Pty) Ltd.....	R4.839.....	—	—	—
P.W.D. 689.....	1	J. J. Smit.....	R70.932.71.....	—	—	—
P.W.D. 689.....	1	S. C. Singh & Co.....	R162.575.....	—	—	—
P.W.D. 689.....	1	Albert Vaux & Co.....	R25.436.65.....	—	—	—
P.W.D. 689.....	1	J. R. & M. Moffett.....	R137.987.....	—	—	—
P.W.D. 689.....	1	McCarthy Contractors.....	R99.966.....	—	—	—
P.W.D. 689.....	1	National Machinery Supplies.....	R11.212.70.....	—	—	—
P.W.D. 689.....	1	Ballentine (Pty) Ltd.....	R25.23 each.....	Vaal Springbok.....	(b) Gothenburg.....	—
P.W.D. 689.....	1	Rema Tip Top Vulcanising Products (South)	R3.177.....	G.V.S.....	(e) Pretoria or (c) Meyerton..	10%
P.W.D. 689.....	1	George Morris & Sons.....	R9.074.34 lot.....	—	(e) Cape Town Docks.....	—
P.W.D. 689.....	1	Drury Wickman Ltd.....	R351 each.....	Colmor.....	(c) Brakpan.....	10%
P.W.D. 689.....	1	E. W. Tarry & Company.....	R1.380 each.....	"Meddings" MF 5 Drill	(c) Johannesburg.....	—
P.W.D. 689.....	1	Forest Engineering.....	R2.231.....	—	(c) Johannesburg.....	9%
P.W.D. 689.....	1	M. S. McLean & Son.....	R21.661.....	"Victory".....	(c) Kempton Park.....	10%
P.W.D. 689.....	1	Thos. Barlow & Sons.....	R4.356.....	Wayne Air Jet model 707	(d) Cape Town.....	—
P.W.D. 689.....	1	Eastern Timbers.....	R95 each.....	Caterpillar.....	(c) Cape Town.....	3%
P.W.D. 689.....	1	Stuttok Nywerhede (Edms.) Bpk.....	R4.25.....	Blackwood-hout.....	(c) Isipingo.....	10%
P.W.D. 689.....	1	Stuttok Nywerhede (Edms.) Bpk.....	R3.75.....	Blackwood-hout.....	(c) Stutterheim.....	10%
P.W.D. 689.....	1	Stuttok Nywerhede (Edms.) Bpk.....	R3.50.....	Blackwood-hout.....	(c) Stutterheim.....	10%
P.W.D. 689.....	1	Stuttok Nywerhede (Edms.) Bpk.....	R3.75.....	Blackwood-hout.....	(c) Stutterheim.....	10%
P.W.D. 689.....	1	Stuttok Nywerhede (Edms.) Bpk.....	R3.25.....	Blackwood-hout.....	(c) Stutterheim.....	10%
P.W.D. 689.....	1	Stuttok Nywerhede (Edms.) Bpk.....	R2.75.....	Blackwood-hout.....	(c) Stutterheim.....	10%
P.W.D. 689.....	1	Shell, S.A. Ltd.....	R0.40 per gallon.....	Shell Bitumen solution.	(c) Durban.....	10%
P.W.D. 689.....	1	Mandy Engineering Works.....	R1.022.40 lot.....	Mandy Eng. Works.....	(c) Brakpan Station.....	10%
P.W.D. 689.....	1	Keens Electrical, Pretoria.....	R2.884.63 lot.....	R.G.M.....	(c) Pretoria.....	10%
P.W.D. 689.....	1	Parysian Tailors.....	R26.75 complete uniform.....	—	(c) Pretoria.....	—
P.W.D. 689.....	1	Protea Laboratory Services.....	R6.277.50 per lot.....	—	—	—
P.W.D. 689.....	1	B.D.H., S.A.....	R1.230 per lot.....	—	—	—
P.W.D. 689.....	1	Castor Love & Sons.....	R2.400 lot.....	Calso.....	(c) Port Elizabeth.....	10%
P.W.D. 689.....	1	Anderson Eng. Food and Dairy Equip- ment	R597 lot.....	Anderson Eng.....	(c) Pietermaritzburg.....	7%
P.W.D. 689.....	1	Anderson Eng. Food and Dairy Equip- ment	R1.657 lot.....	Anderson Eng.....	(c) Pietermaritzburg.....	10%
P.W.D. 689.....	1	Labotec (Pty) Ltd.....	R1.750 lot.....	Labotec.....	(e) —	10%
P.W.D. 689.....	1	Wild of S.A. (Pty) Ltd.....	R1.477 lot.....	Wild Stero M5.....	(e) Johannesburg.....	1%
P.W.D. 689.....	1	Taeuber & Corsen.....	R614.25.....	Difco 0964.....	Ex factory, U.S.A.....	—
P.W.D. 689.....	1	Taeuber & Corsen.....	R157.50.....	Difco 0307.....	Ex factory, U.S.A.....	—
P.W.D. 689.....	1	Taeuber & Corsen.....	R401.63.....	Difco 0064.....	Ex factory, U.S.A.....	—
P.W.D. 689.....	1	Taeuber & Corsen.....	R374.06.....	Difco 0060.....	Ex factory, U.S.A.....	—
P.W.D. 689.....	1	Taeuber & Corsen.....	R367.50.....	Difco 0611.....	Ex factory, U.S.A.....	—
P.W.D. 689.....	1	Taeuber & Corsen.....	R438.15.....	Difco 0120.....	Ex factory, U.S.A.....	—
P.W.D. 689.....	1	Taeuber & Corsen.....	R177.30.....	Difco 0152.....	Ex factory, U.S.A.....	—
P.W.D. 689.....	1	Taeuber & Corsen.....	R52.50.....	Difco 5577.....	Ex factory, U.S.A.....	—
P.W.D. 689.....	1	Taeuber & Corsen.....	R27.30.....	Difco 0124.....	Ex factory, U.S.A.....	—
P.W.D. 689.....	1	Medical and Hospital Supplies.....	R850 lot.....	—	(e) Onderstepoort.....	—
P.W.D. 689.....	1	Medical and Hospital Supplies.....	R130 lot.....	—	(e) Onderstepoort.....	—
P.W.D. 689.....	1	Medical and Hospital Supplies.....	R59.....	Hercules.....	(e) Onderstepoort.....	—
P.W.D. 689.....	1	Medical and Hospital Supplies.....	R30.....	M.H.S.....	(e) Onderstepoort.....	—
P.W.D. 689.....	1	Medical and Hospital Supplies.....	R440.....	CRODA.....	(e) Onderstepoort.....	—
P.W.D. 689.....	1	Medical and Hospital Supplies.....	R115.....	ORTHANAL SCHI- APPERELLI	(e) Onderstepoort.....	—
P.W.D. 689.....	1	Medical and Hospital Supplies.....	R44.....	AE & CL.....	(e) Onderstepoort.....	10%
P.W.D. 689.....	1	Medical and Hospital Supplies.....	R35.....	N.C.P.....	(e) Onderstepoort.....	10%
P.W.D. 689.....	1	Maybaker (S.A.).....	R640 lot.....	M & B.....	(e) Port Elizabeth.....	—
P.W.D. 689.....	1	Maybaker (S.A.).....	R3.37 lot.....	M & B Pharm. Chem.....	(e) Port Elizabeth.....	—
P.W.D. 689.....	1	Maybaker (S.A.).....	R8.40 lot.....	M & B "R" Grade L; 460	(e) Port Elizabeth.....	—
P.W.D. 689.....	1	Maybaker (S.A.).....	R5.60.....	M & B Lab. Chem. L648	(e) Port Elizabeth.....	—
P.W.D. 689.....	1	Maybaker (S.A.).....	R40.....	M & B "Pronalys" L733	(e) Port Elizabeth.....	—
P.W.D. 689.....	1	Taeuber & Corsen.....	R1.460.34 lot.....	—	—	—
P.W.D. 689.....	1	M. C. Wissekerke.....	R2.25 per cub. yd.....	—	(e) On site.....	—
P.W.D. 689.....	1	M. C. Wissekerke.....	R2.45 per cub. yd.....	—	(e) On site.....	—
P.W.D. 689.....	1	M. C. Wissekerke.....	R2 per cub. yd.....	—	(e) On site.....	—
P.W.D. 689.....	1	International Rock Products.....	R6.997.52 lot.....	Sparkion.....	(a) Felixton Metal.....	10%

Tender No.	Item No.	Suksevolle tenderaar. Successful tenderer.	Prys. Price.	Handelsmerk. Brand.	*Basis van aflewering. *Basis of delivery.	Voorkeur geëis. Preference claimed.
R.T. 7735/M....	24	Taeuber & Corssen.....	R640.75 lot.....	Ico Lux-Bloc.....	(e) —	—
	30	Medical and Surgical Requirements.....	R213.27 lot.....	Ico Lux-Bloc.....	(e) —	—
	31	Medical and Surgical Requirements.....	R192.16 lot.....	Ico Lux-Bloc.....	(e) —	—
	32	Medical and Surgical Requirements.....	R139.57 lot.....	Ico Lux-Bloc.....	(e) —	—
	33	Medical and Surgical Requirements.....	R132.80 lot.....	Ico Lux-Bloc.....	(e) —	—
	34	Medical and Surgical Requirements.....	R530.79 lot.....	Lux Rose Glass Tip... "Leader".....	(e) —	—
	35	Medical and Surgical Requirements.....	R231.42 lot.....	Sarmcol.....	(e) —	—
R.T. 7819/M....	6	Engineering Requisites.....	R11.480 lot.....	Wild M20-KGG.....	R.S.A. Delivered.....	10%
	1	Wild of South Africa.....	R775 lot.....	Wild M20-KGG.....	(e) and installed.....	—
	2	Wild of South Africa.....	R487.95 lot.....	Wild Stereo Microscope M5	(e) and installed.....	—
R.T. 7735/M....	5	Bastian & Heddorick.....	R24.600 lot.....	SGN 197.....	(e) —	—
	12	Baird & Tatlock.....	R4.270 lot.....	—	—	—
	22	Baird & Tatlock.....	R546.75 lot.....	—	—	—
R.T. 7735/M....	7	Protea Lab. Services.....	R2.360.40 lot.....	—	—	—
	18	Protea Lab. Services.....	R99.03 lot.....	—	—	—
	23	Protea Lab. Services.....	R1.441 lot.....	—	—	—
	25	Protea Lab. Services.....	R1.973.33 lot.....	—	—	—
	42	Protea Lab. Services.....	R1.772.33 lot.....	—	—	—
R.T. 85/1/67/O..	1 (a)	D. I. Fram & Co.....	R1.03 pr.....	—	—	—
	1 (b)	D. I. Fram & Co.....	R1.08 pr.....	—	—	—
			R1.03 pr.....	—	—	—
			R1.08 pr.....	—	—	—

* Basis of delivery/Basis van aflewering—

(a) f.o.r./v.o.s. (b) f.o.b./v.a.b. (c) f.o.r. in bond/v.o.s. in entrepot. (d) c.i.f./k.a.v. (e) Delivered/Afgelewer.

(b) SOUTH AFRICAN RAILWAYS AND HARBOURS.

TENDERS ARE INVITED FOR THE UNDERMENTIONED SUPPLIES, SERVICES OR DISPOSALS.

All tenders should be submitted on the appropriate departmental tender forms and should, except where otherwise indicated, be addressed to the Chief Stores Superintendent, P.O. Box 8617, Johannesburg, or be deposited in the Tender Box, Room No. 604, S.A. Airways Centre (off Rissik Street Bridge), Johannesburg, not later than 9.00 a.m. on the closing dates of the respective tenders.

STORES DEPARTMENT.

Tender documents are obtainable from the Chief Stores Superintendent, Room No. 604, S.A. Airways Centre (off Rissik Street Bridge), Johannesburg, or from any Stores Superintendent at the various stores depots.

SUID-AFRIKAANSE SPOORWĖ EN HAWENS.

TENDERS WORD VIR DIE ONDERGENOEMDE LEWERANSIES, DIENSTE OF VERKOPE GEVRA.

Alle tenders moet ingedien word op die toepaslike departementele tendervorms en moet, tensy anders vermeld, gerig word aan die Hoofmagasynsuperintendent, Posbus 8617, Johannesburg, of nie later nie as 9.00 vm. op die sluitingsdatum van die onderskeie tenders in die tenderbus, Kamer No. 604 Lugdienssentrum (langs Rissikstraatbrug), Johannesburg, geplaas word.

MAGASYNDEPARTEMENT.

Tenderdokumente is verkrygbaar van die Hoofmagasynsuperintendent, Kamer No. 604, S.A. Lugdienssentrum (langs Rissikstraatbrug), Johannesburg, of van enige magasynsuperintendent by die verskillende magasyndepots.

Tender No.	Nature of supplies, services or disposals. Aard van leweransies, dienste of verkope.	Due 9 a.m. Sluit 9 vm.
C. 4665.....	Portable battery chargers: Tender cancelled..... Vervoerbare batterylaaiers: Tender gekanselleer	—
K. 4677.....	S.A. manufactured heat resistant cable. Amendment 1: Closing date extended to..... S.A. vervaardigde hittebestande kabel. Wysiging 1: Sluitingsdatum uitgestel na	18 Oct./Okt. 1967
G. 4781.....	Pipe fittings: Various centres..... Pyptoehores: Verskeie sentrums	17 Nov. 1967.
G. 4782.....	Pipe fittings: Various centres..... Pyptoehores: Verskeie sentrums	17 Nov. 1967.
G. 4783.....	Pipe fittings: Various centres..... Pyptoehores: Verskeie sentrums	17 Nov. 1967.
T. 4788.....	Castings: Langlaagte..... Gietstukke: Langlaagte	14 Nov. 1967.
H. 4718.....	Stainless steel sheets, bars and die steel blocks: Various centres..... Vlekvrystaalplate, -stawe en stempelstaalblokke: Verskeie sentrums	15 Nov. 1967.
G. 4778.....	Typing, duplicating, collating and stapling of tender forms/conditions in Johannesburg only Tik, afrol, kollasioneer en vaskram van tendervorms/-voorwaardes net in Johannesburg	15 Nov. 1967.
C. 4720.....	Series current limiting reactors: Salisbury Island..... Seriestroombegrensreaktors: Salisburyeiland	22 Nov. 1967.
K. 4696.....	Trainlighting switches: Langlaagte..... Treinverligtingskakelaars: Langlaagte	22 Nov. 1967.
G. 4784.....	Wooden tables: Germiston..... Houttafels: Germiston	22 Nov. 1967.
F. 4766.....	Grass and bush firepath cutters: Greyville..... Brandpadsnyers: Greyville	28 Nov. 1967.

(a) SOUTH AFRICAN RAILWAYS AND HARBOURS.**TENDERS ARE INVITED FOR THE UNDERMENTIONED SUPPLIES, SERVICES OR DISPOSALS.**

All tenders should be submitted on the appropriate departmental tender forms and should, except where otherwise indicated, be addressed to the Chairman, Railway Tender Board, P.O. Box 7784, Johannesburg, or be deposited in the Tender Box, Room No. 506, Park Chambers, 97 Rissik Street, Johannesburg, not later than 9.00 a.m. on the closing dates of the respective tenders.

STORES DEPARTMENT.

Tender documents are obtainable from the Chief Stores Superintendent, Room No. 604, S.A. Airways Centre (off Rissik Street Bridge), Johannesburg, or from any Stores Superintendent at the various stores depots.

SUID-AFRIKAANSE SPOORWĖ EN HAWENS.**TENDERS WORD VIR DIE ONDERGENOEMDE LEWERANSIES, DIENSTE OF VERKOPE GEVRA.**

Alle tenders moet ingedien word op die toepaslike departementale tendervorms en moet, tensy anders vermeld, gerig word aan die Voorsitter, Spoorwegtenderaad, Posbus 7784, Johannesburg, of nie later nie as 9.00 vm. op die sluitingsdatum van die onderskeie tenders in die tenderbus, Kamer No. 506, Parkgebou, Rissikstraat 97, Johannesburg, geplaas word.

MAGASYNDEPARTEMENT.

Tenderdokumente is verkrygbaar van die Hoofmagasynsuperintendent, Kamer No. 604, S.A. Lugdienssentrum (langs Rissikstraatbrug), Johannesburg, of van enige magasynsuperintendent by die verskillende magasyndepots.

Tender No.	Nature of supplies, services or disposals. Aard van leweransies, dienste of verkope.	Due 9 a.m. Sluit 9 vm.
A. 7447.....	Check rail chairs and buttresses. Amendment 2: Schedule of requirements amended..... Keerspoorstaafstoele en stutte. Wysiging 2: Lys benodigdhede gewysig	20 Oct./Okt. 1967.
K. 7571.....	Receptacle and plug assemblies. Amendment 1: Closing date extended to..... Sok-en-propsamestelle. Wysiging 1: Sluitingsdatum uitgestel na	27 Oct./Okt. 1967.
E. 7465.....	Aviation fuels. Amendment 2: Closing date extended to..... Vliegtuigbrandstof. Wysiging 2: Sluitingsdatum uitgestel na	17 Nov. 1967.
G. 7698.....	Pipes and pipe fittings: Various centres..... Pype en pyptoebehore: Verskeie sentrums	17 Nov. 1967.
C. 7458.....	Breakdown cranes and match wagons. Amendment 2: Closing date extended to..... Teespoedkrane en steuntrokke. Wysiging 2: Sluitingsdatum uitgestel na	1 Dec./Des. 1967.
E. 7693.....	Plastic foam material: Various centres..... Plastiekskuimmateriaal: Verskeie sentrums	3 Nov. 1967.
E. 7689.....	Coarse salt for water treatment: Various centres..... Growwe sout vir waterbehandeling: Verskeie sentrums	17 Nov. 1967.
H. 7612.....	Non-ferrous material: Various centres..... Nie-ysterhoudende materiaal: Verskeie sentrums	17 Nov. 1967.
C. 7672.....	Overhead electric travelling cranes: Swartkops and Cambridge..... Elektriese bologoekrane: Swartkops en Cambridge	17 Nov. 1967.
A. 7661.....	Clipbolts and guage clips: Various centres..... Klemboute en wydteklamme: Verskeie sentrums	17 Nov. 1967.
C. 7673.....	Overhead electric travelling cranes: Table Bay Harbour..... Elektriese bologoekrane: Tafelbaaihaw	17 Nov. 1967.
H. 7651.....	Antimony: Koedoespoort..... Antimoon: Koedoespoort	17 Nov. 1967.
H. 7657.....	Welding wire: Koedoespoort..... Sweisdraad: Koedoespoort	17 Nov. 1967.
T. 7680.....	Five ton semi-trailers: Various centres..... Vyf-tonleunwaens: Verskeie sentrums	17 Nov. 1967.
G. 7445.....	Cut wire shot: Various centres..... Gesnydedraad-hael: Verskeie sentrums	17 Nov. 1967.
F. 7601.....	Tractor shovel loader: Bloemfontein..... Trekkerlaaiskop: Bloemfontein	24 Nov. 1967.
G. 7600.....	Toilet paper: Various centres..... Toiletpapier: Verskeie sentrums	1 Dec./Des. 1967.
K. 7679.....	Overhead track equipment: Various centres..... Bobaanuitrusting: Verskeie sentrums	1 Dec./Des. 1967.
C. 7652.....	Communication material: Umbilo..... Kommunikasiemateriaal: Umbilo	1 Dec./Des. 1967.
F. 7681.....	Centre lathe: Langlaagte..... Senterdraalbank: Langlaagte	8 Dec./Des. 1967.
C. 7548.....	Traction substation equipment. Amendment 1: "Schedule of requirements" amended and closing date extended to Trekkragsubstasieuitrusting. Wysiging 1: „Lys benodigdhede" gewysig en sluitingsdatum uitgestel na	15 Dec./Des. 1967.

Tender No.	Nature of supplies, services or disposals. Aard van leweransies, dienste of verkope.	Due 9 a.m. Sluit 9 vm.
E. 7662.....	Lanyards and thread for tarpaulins: Durban..... Talierepe en gare vir boksele: Durban	27 Oct./Okt. 1967.
E. 7663.....	Cotton duck: Durban..... Seildoek: Durban	27 Oct./Okt. 1967.
K. 7634.....	Insulators: Cape Town..... Isolators: Kaapstad	3 Nov. 1967.
H. 7629.....	Copper piping: Various centres..... Koperpype: Verskeie sentrums	3 Nov. 1967.
G. 7420.....	Ready mix concrete: Various centres..... Aangemaakte beton: Verskeie sentrums	3 Nov. 1967.
G. 7418.....	Duplicating stencils: Germiston..... Afolwasvelle: Germiston	17 Nov. 1967.
K. 7630.....	Fans for traction motors: Langlaagte..... Waaiers vir trekkragmotore: Langlaagte	17 Nov. 1967.
F. 7623.....	Air compressors: Uitenhage..... Lugkompressors: Uitenhage	17 Nov. 1967.
F. 7643.....	Street sweeper: Table Bay Harbour..... Straat veër: Tafelbaaihaw	17 Nov. 1967.
C. 7670.....	Towing tractors: Various centres..... Sleeptrekkers: Verskeie sentrums	17 Nov. 1967.
F. 7638.....	Jacks: Various centres..... Domkragte: Verskeie sentrums	17 Nov. 1967.
F. 7558.....	Bandsawing machine. Amendment 1: Closing date amended to..... Bandsaagmasjien. Wysiging 1: Sluitingsdatum gewysig na	24 Nov. 1967.
E. 7582.....	Towels for resale: Braamfontein..... Handdoeke vir herverkoop: Braamfontein	3 Nov. 1967.

CATERING DEPARTMENT.

Tender documents are obtainable from the Catering Manager, P.O. Box 6140, Johannesburg, and the Station Master, Florida.

VERVERSINGSDEPARTEMENT.

Tenderdokumente is verkrygbaar van die Verversingsbestuurder, Posbus 6140, Johannesburg, en die Stasiemeester, Florida.

Tender No.	Nature of supplies, services or disposals. Aard van leweransies, dienste of verkope.	Due 9 a.m. Sluit 9 vm.
V.D. 333.....	Catering concession, Florida station..... Verversingskonsessie, Floridastasie	3 Nov. 1967.

21572—20

CIVIL ENGINEERING.

Tender documents may be inspected at the office of the Chief Civil Engineer, Room 282, Tippet Building, Johannesburg, and that of the System Manager, Durban.

On payment of a deposit of R6 tender documents may be obtained from the office of the System Manager, Room 520, Oswald Pirow Building, Durban.

SIVIELE INGENIEURSWESE.

Tenderdokumente lê ter insae op die kantoor van die Siviele Hoofingenieur, Kamer 282, Tippetgebou, Johannesburg, en dié van die Afdelingsbestuurder, Durban.

Teen 'n deposito van R6 kan die tenderdokumente verkry word van die kantoor van die Afdelingsbestuurder, Kamer 520, Oswald Pirowgebou, Durban.

Tender No.	Nature of supplies, services or disposals. Aard van leweransies, dienste of verkope.	Due 9 a.m. Sluit 9 vm.
N. 1620.....	Erection of three houses at Mkuze, Natal..... Bou van drie huise op Mkuze, Natal	17 Nov. 1967.
N. 1639.....	Erection of twenty-one houses at Empangeni, Natal..... Bou van een-en-twintig huise op Empangeni, Natal	24 Nov. 1967.

21567—20 21566—20

SOUTH AFRICAN RAILWAYS.

LIST OF APPROVED TENDERERS: GRINDING WHEELS FOR WORKSHOP USE.

The Administration has decided to add the following names to the above-mentioned approved list:—

<i>Representative.</i>	<i>Manufacturer.</i>
Consolidated Equipment and Manufacturing Co., Isando.	Norton Abrasives S.A. (Pty) Ltd. Isando.
National Trading Co. Ltd, Johannesburg.	Tyrolit, Schleifmittelwerke, Austria.

J. P. Hugo,
General Manager.

SUID-AFRIKAANSE SPOORWEE.

LYS GOEDGEKEURDE TENDERAARS: SLYPSKYWE VIR GEBRUIK IN WERKWINKELS.

Die Administrasie het besluit om die volgende name tot die bogenoemde goedgekeurde lys by te voeg:—

<i>Verteenwoordiger.</i>	<i>Vervaardiger.</i>
Consolidated Equipment and Manufacturing Mpy., Isando.	Norton Abrasives S.A. (Edms.) Bpk, Isando.
National Trading Mpy. Bpk., Johannesburg.	Tyrolit, Schleifmittelwerke, Oostenryk.

J. P. Hugo,
Hoofbestuurder.

21568—20

SOUTH AFRICAN RAILWAYS.

LIST OF APPROVED TENDERERS FOR ELECTRODE HOLDERS.

The Administration has decided that the following will constitute its list of approved tenderers for electrode holders:—

<i>Brand.</i>	<i>Type.</i>	<i>Firm.</i>
Sato.....	S42(c)TS	Rockweld Corporation (Pty) Ltd, Elandsfontein, Tvl.
Jackson.....	A—1....	Union Liquid Air Co. (Pty) Ltd, Industries East, Germiston.
Jackson.....	A—3....	
Jackson.....	A—3S...	
Jackson.....	A—WC.	Union Liquid Air Co. (Pty) Ltd, Industries East, Germiston. Industrial Gases of S.A. (Pty) Ltd, Industria, Tvl.
Jackson.....	A—5S...	Union Liquid Air Co. (Pty) Ltd, Industries East, Germiston. Thermal Welding Products Ltd, Benoni, Tvl. Industrial Gases of S.A. (Pty) Ltd, Industria, Tvl.
Duro.....	3001....	Arc Engineering Supply Co. (Pty) Ltd, Johannesburg.
Duro.....	4001....	

J. P. Hugo,
General Manager.

SUID-AFRIKAANSE SPOORWEE.

LYS GOEDGEKEURDE TENDERAARS VIR ELEKTRODE-HOUERS.

Die Administrasie het besluit dat die volgende sy lys goedgekeurde tenderaars vir elektrodehouers sal uitmaak:—

<i>Handelsmerk.</i>	<i>Type.</i>	<i>Firma.</i>
Sato.....	S42(c)TS	Rockweld Corporation (Edms.) Bpk., Elandsfontein, Tvl.
Jackson.....	A—1....	Union Liquid Air Mpy. (Edms.) Bpk., Oostelike Nywerhede, Germiston.
Jackson.....	A—3....	
Jackson.....	A—3S...	
Jackson.....	A—WC.	Union Liquid Air Mpy. (Edms.) Bpk., Oostelike Nywerhede, Germiston. Industrial Gases of S.A. (Edms.) Bpk., Industria, Tvl.
Jackson.....	A—5S...	Union Liquid Air Mpy. (Edms.) Bpk., Oostelike Nywerhede, Germiston. Thermal Welding Products Bpk., Benoni, Tvl. Industrial Gases of S.A. (Edms.) Bpk., Industria, Tvl.
Duro.....	3001....	Arc Engineering Supply Mpy. (Edms.) Bpk., Johannesburg.
Duro.....	4001....	

J. P. Hugo,
Hoofbestuurder.

21569—20



Republic of South Africa
Coat of Arms
In Colours

Size 11½ inches by 9 inches

+
Reprinted to design prepared
by the College of Heraldry

PRICE:

R1.10 per copy, post free within the Republic
R1.15 per copy, outside the Republic

Obtainable from the Government Printer
Pretoria and Cape Town



Wapen van die
Republiek van Suid-Afrika
In Kleure

Groot 11½ duim by 9 duim

+
Herdruk volgens plan opgemaak
deur die Kollege van Heraldiek

PRYS:

R1.10 per kopie, posvry in die Republiek
R1.15 per kopie, buite die Republiek

Verkrygbaar by die Staatsdrukker
Pretoria en Kaapstad

Use the . . .

Post Office Savings Bank!

It provides unrivalled security, secrecy and facilities for deposits and withdrawals.

The first deposit need be no more than 10c.

The rate of interest on current accounts is $4\frac{1}{2}\%$ per annum calculated on the monthly balance. Interest up to R200 per annum is free of income tax.

Amounts in units of R200 may be transferred from current accounts for investment in Savings Bank Certificates. Such investments earn interest at the rate of $5\frac{1}{2}\%$ per annum, and is credited to the investors current account on the 1st January and 1st July of each year. Interest up to R400 per annum is free of income tax.

Deposits and withdrawals can be made at any one of more than 1,600 post offices in the Republic of South Africa and South West Africa, irrespective of where the account was originally opened.

Maak gebruik van die . . .

Posspaarbank!

Dit verskaf ongeëwenaarde sekureiteit, geheimhouding en fasiliteite vir deposito's en opvragings.

Die eerste deposito hoef nie meer as 10c te wees nie.

Die rentekoers op lopende rekenings is $4\frac{1}{2}\%$ per jaar bereken op die maandelikse balans. Rente tot R200 per jaar is belastingvry.

Bedrae in eenhede van R200 mag vir belegging in Spaarbanksertifikate oorgedra word. Sodanige beleggings verdien rente teen 'n koers van $5\frac{1}{2}\%$ per jaar, en word op 1 Januarie en 1 Julie van elke jaar in die belêer se lopende rekening gestort. Rente tot R400 per jaar is belastingvry.

Deposito's en opvragings kan gedoen word by enigeen van meer as 1,600 poskantore in die Republiek van Suid-Afrika en Suidwes-Afrika, afgesien van waar die rekening oorspronklik geopen is.

The Mineral Resources of South Africa

The fourth edition of *The Mineral Resources in South Africa*
is now available

Price R3.33

OBTAINABLE FROM THE GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA AND CAPE TOWN

Die Delfstowwe van Suid-Afrika

Die vierde uitgawe van *Die Delfstowwe van Suid-Afrika*
is nou beskikbaar

Prys R3.33

VERKRYGBAAR VAN DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA EN KAAPSTAD

Useful Hints—

1. Address all mail fully, clearly and without misleading abbreviations.
2. Place your own address on the back of the envelope or wrapper.
3. Do not enclose coins or other hard objects in letters.
4. Send remittances by Postal Order or Money Order.
5. Pack parcels properly, using strong containers and heavy paper. Tie securely.
6. Prepay postage fully.
7. Place postage stamps in the upper right hand corner of the envelope or wrapper.
8. Insure your parcels and register valuable letters. Documents which can only be replaced at considerable cost should preferably be insured.
9. Post early and often during the day. Mail held until the last moment may cause delay.
10. Give your correspondents your correct post office address including your box number where applicable.

Nuttige wenke—

1. Adresseer alle posstukke volledig, duidelik en sonder misleidende afkortings.
2. Plaas u eie adres agterop die koevert of omslag.
3. Moenie muntstukke of ander harde artikels in briewe insluit nie.
4. Gebruik posorders of poswissels wanneer geld deur die pos gestuur word.
5. Verpak pakkette behoorlik. Gebruik sterk houers en dik papier en bind dit stewig vas.
6. Maak seker dat die posgeld ten volle vooruitbetaal is.
7. Plak die posseëls in die boonste regterhoek van die koevert of omslag.
8. Verseker u pakkette en registreer waardevolle briewe. Dokumente wat slegs teen hoë koste vervang kan word, moet verkieslik verseker word.
9. Pos vroegtydig en dikwels gedurende die dag. Posstukke wat tot op die laaste oomblik teruggehou word kan vertraging veroorsaak.
10. Verstrek u volledige posadres aan u korrespondente asook u posbusnommer waar van toepassing.